

Maspion Square 广场 Lenovo Legion 电子游戏店开业



林文光致词

【本报泗水讯】2022年7月23日，设立在泗水金锋广场(Maspion Square)购物中心的联想(Lenovo)所属电子游戏店 Legion 正式开始营业。这是 Lenovo 在印尼唯一的一家电子游戏店，为爱好电子游戏这带来了福音。

金锋集团(Maspion Group)总裁林文光、联想(Lenovo)中央亚太总经理 Ivan Cheung、印尼 Lenovo 总经理 Budi Janto 等嘉宾出席。



Ivan Cheung(左三)、Budi Janto(左一)主持揭幕礼

Ivan Cheung 表示，Lenovo 的 Legion 店的开业证明了该公司致力于为所有人提供智慧技术的愿景。

他说，“Legion 是一款 Lenovo 产品，旨在满足作为游戏玩家或内容创作者工作的消费者的需求。目前，Legion 是在亚

太市场占据第二位的 PC 游戏品牌。同时，印尼是该地区的主要市场之一，印尼的电子游戏业已增长达到 108.4%。”

他指出，“在 Maspion Square Lenovo Legion 店的开业证明了我们每年都在不断发展壮大。以客户为中心，引领产品性能。并为用户在任何地方的

日常活动、工作和娱乐提供非凡的体验。”

印尼 Lenovo 总经理 Budi Janto 表示，Lenovo 希望继续拉近与消费者的距离，尤其是泗水的电子游戏消费者。

他说，“在这里，客户可以亲身体验所有可用的 Lenovo Legion，其中包括面向游戏玩家和内容创

作者的 Lenovo Si Pro 和 Legion 5 Pro。”

同时，金锋集团总裁林文光表示，对 Lenovo Legion 在 Maspion Square 的开业表示感谢和赞赏。

他说，“作为一个正在成为印尼东部最大的科技资讯(IT)购物中心。我非常感谢那些永不放弃的 IT 业务人员。

即使他们目前处于困难的经济环境中。”

他指出，“我希望随着 Lenovo Legion 店在 Maspion Square 的出现，它将激发更多来自泗水的国内和国际层面的游戏玩家和内容创作者，并提升 Maspion Square Mall 作为在印尼的 IT Mall。”

@Nto tze/HK



林文光由 Ivan、Budi 陪同参观电子游戏



全体嘉宾合影



开业礼上的舞蹈表演

PTPP 完成了拉布安巴佐科摩多机场的建设和扩建

【本报讯】PTPP 上市公司已经完成了拉布安巴佐科摩多机场的建设和扩建，上周由佐科维总统主持揭幕仪式。

该项目由国家预算提供资金，工作范围包括跑道延伸、客运大楼内部布置、客运大楼扩建工程、以及去除 TH 17 跑道障碍物等等。

PTPP 进行的其中一项开发，是把 2,450 米的跑道延伸到 2,650 米。随着这条

跑道的延长，有望能更灵活地供窄体飞机使用。

总统评估说，扩建机场将招徕从国外直飞拉布安巴佐的航班。随着来自国外和群岛的游客的增加，拉布安巴佐将越来越受到世人的认可。

他希望通过机场设施的继续开发，拉布安巴佐的经济和旅游业能够继续增长。

PTPP 总经理诺菲尔

(Novel Arsyad)补充说，目前拉布安巴佐是印尼吸引外国和当地游客的旅游目的地之一，这地区风光明媚，具有优势的景色。

诺菲尔于周一(25/7/2022)在其书面说明中写道：“作为拉布安巴佐科摩多机场开发承包商，PTPP 感到非常自豪。PTPP 将继续支持政府改善印尼基础设施的计划。”(松鹤)

外国投资者如今对投资绿色领域更感兴趣

【本报讯】印尼工商会海事-投资-对外关系第三副主席芯姐(Shinta Kamdani)表示，外国投资者感兴趣的项目之一，是与电动汽车和可再生能源有关的领域。

众所周知，印尼是最大的镍和铝土矿生产国之一。镍和铝土矿是电动汽车电池的主要原材料。

芯姐于 2022 年 7 月 21 日在雅加达举行主题为『地方

通过在印尼的绿色投资便利而崛起』行政对话中说道：“潜在投资者经常询问绿色投资。尽管全球将面临不景气的趋势，但是绿色投资仍然具有吸引力。他们经常询问在印尼的绿色投资能带来什么。”

她继续说：“绿色投资与可再生能源密不可分。就像电动汽车或电动汽车电池一样成为主角。而镍和铝土矿

恰好都在印尼。”因此，印尼工商会推动地方政府准备战略性和具有潜力的项目，让投资者有兴趣投入他们的资金。她说，印尼吸引许多投资者的机会非常广阔。

因为印尼目前担任二十国集团轮值主席国，这是世界级论坛，有可能产生各种类型的合作。(松鹤)

大多数中国的投资符合印尼的优先项目

【本报讯】印尼工商会中国委员会主席托希尔(Garibaldi Thohir)尽力与政府合作，确保中国投资者能在印尼良好地经营并获得最佳的合作伙伴，以及增加印尼对中国的出口。

托希尔于周日(2022年7月24日)在雅加达举行的印尼工商会中国委员会双边活动上说：“我希望印中之间 70 多年的良好关系与日俱增，特别是在经济关系方面，为了更好和更先进的印尼，让他们支持印尼提高增长和进行经济转型。”

托希尔解释说，中国委员会是印尼工商会的战略委员会之一，尤其是 2021 年印尼对华贸易总额超过 1,000 亿美元。

这数字比 2020 年增加了 40%，预计还会继续增加。而 2022 年 1 月至 2022 年 5 月，印尼对华的贸易

总额将近 500 亿美元，较 2021 年同期增长 27.5%。

印尼工商会总主席阿尔夏德(M. Arsjad Rasjid)在同样的场合中表示，印尼工商会完全支持印尼与中国建立合作承诺，愿为此

次双边合作的顺利开展提供必要的帮助。

印尼工商会还将于 2022 年 7 月 25 日至 27 日在中国北京举办 B20 路演。目的是提高与中国的贸易和投资关系。(松鹤)

歡迎惠登 Happy Chinese New Year 2022 Year Of Tiger 迷霧廣告

電話: 021-6265266, 021-6009088 廣告部郵箱: guojirba@iklan@gmail.com 廣告部傳真: 021-6261866

SAMYANG INDONESIA 三陽簽證服務

- 簽證辦理 簽證延期
- 多次往返簽證
- 工作簽證KITAS/KITAP
- 申請外國投資公司
- 機票、酒店、旅遊
- 人力資源招聘

聯繫: 021-22664482, 22664480 081289992622, 081296000886

修理沙發 品質優良 價錢合理 Service Sofa Kursi Puter

5663968 - 0878 9735 6299

劉氏假牙

AHLI GIGI PALSU (不關分店) 品質保證能到府上服務

Senin s/d Sabtu (09.00 - 17.00 請預約時間) MESJID KEBON JERUK NO. 40A 電 6286961 HP 081-6827062

MINI 1 Rp. 44.000	MINI 3 Rp. 132.000
MINI 2 Rp. 88.000	MINI 4 Rp. 180.000

印尼米拉务2 × 225MW燃煤发电项目

Proyek PLTU Meulaboh Indonesia 2*225MW

各阶段性能试验涉网许可认证采购项目 单一来源采购公示

Pemberitahuan Pengadaan Sumber Tunggal

Proyek Pengadaan Sertifikasi Laik Operasi Uji Kinerja Jaringan di Berbagai Tahap

采购编号: MPG2022-003 | Nomor pembelian: MPG2022-003

1. 采购条件 1. Ketentuan Pengadaan
本采购项目印尼米拉务2 × 225MW燃煤发电项目，采购人为大唐米拉务发电有限公司。资金来自企业自有资金及商业贷款。该项目已具备采购条件，现对各阶段性能试验涉网许可认证采购项目进行单一来源采购。Dalam proyek pengadaan ini dari proyek PLTU Meulaboh Indonesia 2x225MW atas milik PT Meulaboh Power Generation. Dana berasal dari dana perusahaan sendiri dan pinjaman komersial. Proyek tersebut telah memenuhi ketentuan pengadaan, dan sekarang ini terhadap proyek pengadaan sertifikasi laik operasi uji kinerja jaringan di berbagai tahap menggunakan pengadaan sumber tunggal.

2. 项目概况与采购范围 2. Tinjauan Proyek dan Ruang Lingkup Pengadaan
2.1 项目的建设地点: 印尼苏门答腊岛北部亚齐省达鲁萨兰特区米拉务县 2.1 Lokasi konstruksi proyek: Kabupaten Meulaboh, Provinsi Aceh Darussalam, Sumatra Bagian Utara, Indonesia
2.2 项目的建设规模: 2 × 225MW亚临界机组 2.2 Skala Konstruksi Proyek: Unit subkritis 2*225MW
2.3 项目的建设工期: 2019年12月-2023年9月 2.3 Masa Konstruksi Proyek: Desember 2019-September 2023
2.4 采购范围: 包括两台机组倒受电、并网、运营全过程的设计资料、设备状态、安装资料、调试及试验数据进行见证测试和评估，并颁发 RLB (受电合格证) 和 RLS (并网合格证) SLO (运营合格证) 等。 2.4 Ruang Lingkup Pengadaan: sebagai saksi percobaan dan evaluasi terhadap penerimaan listrik, jaringan, pengoperasian pada seluruh proses dari data desain, status peralatan, data instalasi, data uji, serta menerbitkan RLB (Rekomendasi Laik Bertegangan), RLS (Rekomendasi Laik Sistem), SLO (Sertifikat Operasi), dll.

3. 采用单一来源采购方式的原因及相关说明 3. Alasan dan Pernyataan Terkait Penggunaan Metode Pengadaan Sumber Tunggal
印尼米拉务2x225MW燃煤发电项目各阶段性能试验涉网许可认证，属于专有技术的服务，根据

PPA，需有PLN认证，将由PLN认证中心完成，故本次认证拟向PT.PLN Pusat Sertifikasi公司 (PLN认证中心) 进行单一来源采购。Proyek pengadaan sertifikasi laik operasi uji kinerja jaringan PLTU Meulaboh Indonesia 2x225MW di berbagai tahap adalah layanan teknologi eksklusif. Berdasarkan PPA perlu disertifikasi oleh PLN dan hanya dapat diselesaikan oleh PT. PLN Pusat Sertifikasi. Oleh karena itu, rencana pengadaan sumber tunggal sertifikasi ini akan diserahkan kepada PT. PLN Pusat Sertifikasi.

4. 拟定的唯一供应商名称、地址 4. Usulan Nama dan Alamat Pemasok Tunggal
供应商名称 Nama Pemasok: PT.PLN Pusat Sertifikasi
地址 Alamat: Jl. Laboratorium, Duren Tiga, Kec. Pancoran, Jakarta Selatan 12760

5. 公示的期限 5. Periode Pengumuman
5个工作日，自2022年7月25日至2022年7月29日。5 hari kerja, daritanggal 25 Juli 2022 sampaidengan 29 Juli 2022.

6. 联系方式 6. Kontak Hubung
采购人: PT Meulaboh Power Generation Penyelenggara Lelang: PT Meulaboh Power Generation
采购部门: 燃料物资部 Departemen Penyelenggara Lelang: Departemen Bahan Bakar dan Material
联系人 (Kontak Hubung): 电话 (Tel.): (+62)823 1570 3572
邮箱 (E-mail): jinhui@china-cdto.com.
地址 (Alamat): Jalan Meulaboh Gampong Suak Puntong, Kuala Pesisir, Nagan Raya, Kel. Suak Puntong, Kec. Kuala Pesisir, Kab. Nagan Raya, Prov. Aceh.

大唐米拉务发电有限公司燃料物资部
Departemen Bahan Bakar dan Material
PT Meulaboh Power Generation
二〇二二年七月二十五日
25Juni 2022